



Texte n°99-133 - E/2 - (F.316) DA modifiée par la DA n° 01-128 du 16 juillet 2001	P.A.C. : Secteur des produits de la pêche - Modification du système de communication rapide concernant la mise en libre pratique du saumon dans la Communauté européenne
Texte n°99-134 - E/3 - (H.1)	SECTEUR REGIMES ECONOMIQUES ET DESTINATION PARTICULIERE - INTERETS COMPENSATOIRES

<p style="text-align: center;"><i>Bulletin officiel des douanes</i></p> <p style="text-align: center;">POLITIQUE AGRICOLE COMMUNE</p> <p style="text-align: center;">Secteur des produits de la pêche</p> <p style="text-align: center;">Modification du système de communication rapide concernant la mise en libre pratique du saumon dans la Communauté européenne.</p> <p style="text-align: center;">BOD modifié par BOD n°6381</p> <p style="text-align: center;">Annexe II modifiée par BOD n°6456</p> <p style="text-align: center;">Annexe II modifiée par BOD n°6479</p> <p style="text-align: center;">DA modifiée par la DA n° 01-128 du 16 juillet 2001</p>	<p>BOD n° 6365 du 29 juillet 1999 texte n° 99-133 nature du texte : R (CE) du 5 juillet 1999 classement : F.316 RP : bureau : E/2 nombre de pages : 11 diffusion : NOR : BUD D 9900.133 S mots-clés : Saumon – Communication à la Commission</p>
--	--

<p>Date d'entrée en vigueur du texte : immédiate</p> <p>Date de caducité du texte :</p> <p>Références :</p> <ul style="list-style-type: none">- Règlement (CE) n° 347/96 du 27 février 1996 (JOCE n° L 49 du 28 février 1996).- Règlement (CE) n° 1471/1999 de la Commission du 5 juillet 1999 (JOCE n° L 1710 du 06 juillet 1999).- DA n° 96-102 du 25.04.96 (BOD n° 6084 du 9 mai 1996). Classement E 0331. <p>Texte abrogé : texte n° 96-102 BOD n° 6084 du 9 mai 1996. Classement E 0331.</p> <p>Texte modifié :</p>

Par règlement (CE) n° [1471/1999](#), la Commission européenne a modifié le règlement (CE) n° [347/96](#) de la Commission, établissant un système de communication rapide concernant la mise en libre pratique du saumon dans la Communauté européenne.

L'objectif de ce nouveau règlement est double.

D'une part, il vise à assurer un meilleur suivi du marché du saumon à travers les importations des produits originaires et/ou en provenance de pays tiers, en précisant le format des communications qui doivent parvenir à la Commission.

D'autre part, il contribue à l'amélioration du contrôle des sociétés norvégiennes ayant conclu des accords avec la Commission, dans le cadre de la procédure antidumping et de la procédure antisubvention. Ces procédures ont été mises en place afin d'éviter que les importations qui font l'objet d'un dumping ou de subventions de la part de pays non membres de la Communauté européenne, permettent la vente de saumons sur le marché de la Communauté à des prix bas préjudiciables.

Ainsi, les importations de saumons d'élevage originaires de Norvège, sont soumises conformément au règlement (CE) n° [772/1999](#) du Conseil du 30 mars 1999 à un droit antidumping, et sont passibles d'un droit compensateur définitif.

Ces droits ne s'appliquent pas aux saumons sauvages, ni aux sociétés exportatrices norvégiennes bénéficiant d'engagements avec la Commission

(annexe 2).

La présente instruction a pour objet de présenter les modalités d'application du nouveau règlement. Elle annule et remplace la DA n° 96-102 du 25 avril 1996 (BOD n° 6084 du 9.05.96).

I - Champ d'application.

Les produits visés sont repris aux annexes II et III du règlement (CE) n° 1471/1999, c'est à dire :

- saumons du Pacifique, de l'Atlantique ou du Danube, frais ou réfrigérés, à l'exception des filets et autre chair du code NC [0304](#), relevant du code NC [0302.12.00](#).
- saumons de l'Atlantique ou du Danube, congelés, à l'exception des filets et autre chair du code NC [0304](#), relevant du code NC [0303.22.00](#).
- saumons du Pacifique, congelés, à l'exception des filets et autre chair du code NC [0304](#), relevant du code [0303.10.00](#).
- filets de saumon du Pacifique, de l'Atlantique ou du Danube, frais ou réfrigérés relevant du code [0304.10.13](#).
- filets de saumon du Pacifique, de l'Atlantique ou du Danube, congelés relevant du code [0304.20.13](#).

Pour les importations de saumons originaires de Norvège, et afin de s'assurer du bon suivi de l'accord avec la Norvège, il a été créé :

- un code Taric spécifique pour prendre en considération les différentes présentations, par type de saumon, repris à l'annexe 1 de la présente instruction.
- et un code supplémentaire pour identifier les entreprises exportatrices norvégiennes qui ont passé un engagement avec la Commission, dont la liste figure à l'annexe 2 ci-jointe.

II - Opérations concernées.

Sont concernées les mises en libre pratique de saumons originaires et/ou en provenance de pays tiers, destinés à la consommation humaine et à l'industrie de transformation.

III - La fiche de transmission.

La fiche de transmission, dont le modèle type figure en annexe 3 de la présente instruction, doit :

- être établie en double exemplaire par l'opérateur ;
- être obligatoirement jointe à la déclaration en douane ;
- comporter impérativement, toutes les informations prévues par le règlement (CE) n° 1471/1999 sous la forme requise.

La valeur déclarée doit être apportée au kilogramme net.

IV. Modalités de transmission.

Les fiches doivent être complétées par le service, en annotant le numéro d'enregistrement de la déclaration correspondante, et en apposant le cachet ND du bureau concerné.

Un exemplaire doit être adressé à la direction générale (bureau E/2), l'autre étant conservé dans la déclaration.

Les informations doivent parvenir par télécopie (n° 01.44.74.48.32) au bureau E/2 de la direction générale, (à l'attention du service " gestion et suivi documentaire- statistiques ") au plus tard le 19 de chaque mois, pour les produits mis en libre pratique entre le 1er et le quinze du mois, et au plus tard le 4 du mois suivant pour les produits mis en libre pratique entre le seize et le dernier jour du mois précédent.

ANNEXE 1

INFORMATIONS SUPPLEMENTAIRES POUR LES SOCIETES, NORVEGIENNES BENEFICIANT D'ENGAGEMENTS

a) CODES NC ET SOUS-CODES TARIC POUR PRESENTATIONS DE SAUMON (conformément au règlement du Conseil n° (CE) [772/99](#))

Présentation du saumon	Code Taric
Entier, frais ou réfrigéré	0302.12.00.21
Vidé, non étêté, frais ou réfrigéré	0302.12.00.22
Vidé, étêté, frais ou réfrigéré	0302.12.00.23
Autre présentation, poisson frais ou réfrigéré y compris les "steaks"	0302.12.00.29
Entier, congelé	0303.22.00.21
Vidé, non étêté, congelé	0303.22.00.22
Vidé, étêté, congelé	0303.22.00.23
Autre présentation, poisson congelé y compris les "steaks"	0304.10.13.21
Filets entiers de plus de 300 g, frais ou réfrigérés	0304.10.13.21

Autres filets ou portions de filets de 300 g ou moins, frais ou réfrigérés	0304.10.13.29
Filets entiers de plus de 300 g, congelés	0304.20.13.21
Autres filets ou portions de filets de 300 g ou moins, congelés	0304.20.13.29

ANNEXE 2

b) LISTE DES SOCIÉTÉS BÉNÉFICIAIRES D'ENGAGEMENT (EG) ET LEURS CODES TARIC SUPPLÉMENTAIRES
(conformément au règlement (CE N° [1003/99](#), modifiant le règlement CE N° [772/99](#))

Annexe II modifiée par BOD n° [6456](#)

UT N°	Compagny name	Taric additional Code
3	Agnefest, Seafood	8325
7	Aqua ExpcTt A/S	8100
8	Aqua Partner A/S	8101
11	Arctic Group International	8109
13	Artic Superior A/S	8109
14	Arne Mathiesen A/S	8112
15	A/S Aalesundfisk	8113
16	AIS Austevoll Fiskeindustri	8114
17	A/S Keco	8115
20	A/S Refsnes Fiskeindustri	8118
21	A/S West Fish Ltd	8119
22	A/Stor A/S	8120
23	Atlantic Kins Stranda A/S	8121
24	Atlantic Seafood A/S	8122
26	Borkowski & Rosnes A/S	8124
27	Brodrene AA/Sjord AIS	8125
28	BTodrene Eilatsen A/S	8126
31	Christiansen Partner A/S	8129
32	Clipper Scafbod A/S	8130

33	CoA/St Seafood A/S	8131
35	Dafjord Laks A/S	8133
36	Delfa Norge A/S	8134
39	Domstein Salmon A/S	8136
41	Ecco Fisk & Delikatesse	8138
42	Edvard Johnsen A/S	8139
43	Euralaks A/S	8140
44	Euronor A/S	8141
46	Fiskeforsyningen A/S	8143
47	Fjord Aqua Group A/S	8144
48	Fjord Trading Ltd. A/S	8145
50	Possen A/S	8147
51	Fresh Atlantic A/S	8148
52	Fresh Marine Company A/S	8149
53	Fryseriet A/S	8150
58	Grieg Seafood A/S	8300
60	Haafa fisk A/S	8302
61	Hallvard Leroy A/S	8303
62	Heroy Filetfabrikk A/S	8304
66	Hydro Seafood Norway A/S	8159
67	Hydrotech-gruppen A/S	8428
72	Inter Sea A/S	8174
75	JanA/S A/S	8177
76	Joh. R Pettersen A/S	8178
77	Johan J. Relland A/S	8179

79	Karsten I. Ellingson A/S	8181
80	Kr Kleiven & Co. A/S	8182
82	Labeyrie Norge A/S	8194
83	Latord Group A/S	8185
85	Leica Fiskeprodukter	8187
87	Lofoten Seafood Export A/S	8188
92	Marine Seafood A/S	8196
93	Marstein Seafood A/S	8197
96	Memo Food A/S	8200
98	Misundfisk A/S	8202
99	Myr. Sjomat A/S	8203
100	Naco Trading A/S	8206
101	Namdal. Salmon A/S	820
104	Nergard A/S	8210
105	Nils Williksen A/S	8211
107	Nisja Trading A/S	8213
108	Nor-FoodA/S	8214
111	Nordic Group A/SA	8217
112	Nordreisa Laks A/S	8218
113	Norexport A/S	8223
114	Norfi Produkter A/S	8227
115	Norfood Group A/S	8228
116	Norfra Eksport A/S	8229
119	Norsk Akvakultur A/S	8232

120	Norsk Siomat A/S	8233
121	Northern Seafood A/S	8307
122	Nortrade A/S	8308
123	Norway Royal Salmon Sales A/S	8309
124	Norway Royal Salmon A/S	8312
126	Norway Seafoods A/SA	8314
128	Norwell A/S	8316
130	Nova Sea A/S	8235
134	Ok-Fish Kvalheim A/S	8239
137	Pan Fish Sales A/S	8242
140	Polar Seafood Norway A/S	8247
141	Prilam Norvège A/S	8248
142	Pundslett Fisk	8251
144	Rolf Olsen Seafood A/S	8254
145	Ryfisk A/S	8256
146	Rorvik Fisk-og fiskematforretning A/S	8257
147	Saga Lax Norge A/S	8258
148	Prima Nor A/S	9259
151	Sangolgruppa A/S	8262
153	Scanfood A/S	8264
154	Sea Eagle Group A/S	8265
155	Sea Star International A/S	8266
156	Sea-Bell A/S	8267
157	Seaco A/S	8268
158	Seacom A/S	8269

160	Seafood Farmers of Norway Ltd A/S	8271
161	Scanor A/S	8272
162	Sekkingsud A/S	8273
164	Sirena Norway A/S	8275
165	Kinn Salmon A/S	8276
167	SL Fjordgruppen A/S	8278
168	SW Marine Produkter A/S	8279
172	Soemelaks A/S	8283
174	Stolt Sea Farm A/S	8285
175	Storm Company A/S	9286
176	Superior A/S	8287
178	Tam Seafood A/S	8289
180	Timar Seafood A/S	8294
182	Torris Products Ltd. A/S	8298
183	Troll Salmon A/S	8317
187	Vic de France Norway A/S	8321
188	Vikenco. A/S	8322
189	Wannebo International A/S	8323
190	West Fish Norwegian Salmon A/S	8324
191	Nor -Fa- Food A/S	8102
192	Westmarine A/S	8625

ANNEXE 3

Importation de saumon du Pacifique, de l'Atlantique ou du Danube

Direction :

Bureau :

Date d'importation	Pays de provenance (1)	Pays d'origine (1)	CODE NC (2)	Valeur en douane FF/Kg	Poids net En kg
--------------------	------------------------	--------------------	-------------	------------------------	--------------------

(1)Code selon la nomenclature des pays pour les statistiques du commerce extérieur de la Communauté et (du commerce entre ses états membres. (Règlement (CE) n° 895/97 de la Commission (JOCE L 128 du 21.05.1997).

(2)Si entreprise norvégienne avec engagement : code NC + sous-code Taric (selon annexe1 du BOD) + Code Taric supplémentaire (selon annexe2 du BOD).

N° de la déclaration

Date d'enregistrement

Visa du service des douanes

<p><u>Bulletin officiel des douanes</u></p> <p>SECTEUR REGIMES ECONOMIQUES ET DESTINATION PARTICULIERE</p> <p>INTERETS COMPENSATOIRES</p> <p>BOD abrogé par BOD n°6416</p>	<p>BOD n° 6365 du 29 juillet 1999 texte n° 99-134 nature du texte : DA du classement : H.1 RP : bureau : E/3 nombre de pages : 1 diffusion : NOR : BUD D 9900.134 S mots-clés : Intérêts compensatoires</p>
--	--

<p>Date d'entrée en vigueur du texte : immédiate</p> <p>Date de caducité du texte :</p> <p>Références : Règlement (CEE) n°2913/92 du Conseil du 12 octobre 1992, articles 589 et 709 du règlement (CEE) n°2454/93 de la Commission du 2 juillet 1993. Textes n° 95-145 du 31/07/95 et n°96-058 du 6/03/96.</p> <p>Texte abrogé : D.A n°.99-015 du 25 janvier 1999 (BOD n° 6320)</p> <p>Texte modifié :</p>

Taux d'intérêts compensatoires à retenir lors de la mise en libre pratique de produits compensateurs ou de marchandises en l'état effectuée du 1er juillet au 31 décembre 1999 quelle que soit la date de placement des marchandises sous le régime du perfectionnement actif et sous le régime de l'admission temporaire.

Belgique	3,44%
Danemark	4,31%
Allemagne	3,49%
Grèce	12,99%
Espagne	4,03%
France	3,52%
Irlande	4,90%
Italie	4,37%
Luxembourg	3,44%
Pays-Bas	3,36%
Portugal	4,04%
Royaume-Uni	7,19%
Autriche	3,53%
Finlande	3,56%
Suède	4,04%